Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Neuveville	MINI
CLUB 2	Givisiez	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	La Neuveville	Date / Datum / Date / Data	26.08.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	10:00	End / Ende / Fin / Fine	11:22
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MNB38		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	37

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	98245	MURISET Jessica	
Official scorer / Marqueur	208302	PODAVINI Dylan	
Referee 1 / Arbitre 1	213298	SIEGRIST Mélanie	
Referee 2 / Arbitre 2	9017	MOLLIET Alain	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
8	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **La Neuveville**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	BURKHARD Maël				214286
5	A	BERTHOUD-DIT-GALLON Théo				215306
33	G	DI SIGISMONDO Jaro.	X	X	X	215145
	G					
88		DI SIGISMONDO Tina				216921
4		ALLAIRE Justin				214383
9		ALLAIRE Jacob				214187
30		PERRENOUD Sophie				215803
10		BOENTES FERNANDEZ Yeray				215301
20		GIORDANO Ben Gessino				217277
22		BRADER Johann				215257
12		BRADER Kylian				215804
3		HOLLINGER Alexandre				217668
42		FRIGO-MOSCA Kelly				217189

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	30206
	RERAT Michaël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:59	4	5	1				
09:10	99	4	2				
12:36	4		3				
19:00	9		4				
19:31	4	99	5				
20:26	10	99	6				
21:27	9	12	7				
34:03	99		8				
				TOTAL			8
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
TOTAL			0 min		

2 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
15	C	SCHNEIDER Tom				216453
8	A	NIEVA Loïs				215119
1	G	BUGNON Axel	X	X	X	215117
	G					
10		MICHEL Léo				216109
13		MARMIER Jérémy				217108
17		ROMANENS Alexandre				216103
7		ROLLE Gaëtan				216363
14		RAEMY Nicolas				217109
4		PONCIONI Lilian				217639
16		JUNGO Valentin				217141
3		TORNARE Fabien				216783
2		GUMY Zian				217110

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	4026
	BAERISWYL Alexandre		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
12:29	17	8	1				
19:10	10	15	2				
31:46	10		3				
41:49	17	10	4				
44:18	14	13	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
TOTAL			0 min		